



Rapport annuel 2012-2013

Des environnements plus sains prennent racine

Arbres Canada

470, rue Somerset Ouest
Unité 1
Ottawa ON K1R 5J8

Sans frais : 1.877.666.1444

Tél. : 613.567.5545

Télé. : 613.567.5270

Courriel : tcf@arbrescanada.ca

Site web : arbrescanada.ca

Twitter @TreeCanada

Aimez-Nous sur Facebook

« *Tous les membres de l'équipe-école de l'Arc-en-Ciel ainsi que les élèves et leurs parents désirent vous remercier du fond du cœur pour votre contribution à un environnement scolaire plus vert. En effet, en acceptant notre projet, vous nous avez permis de vivre un beau moment avec tous les élèves et enseignants qui ont participé à la plantation et à l'entretien des arbres sur le terrain d'école... C'est grâce à des gens comme vous, que les enfants garderont des souvenirs impérissables de leur cheminement scolaire et grandiront avec un souci écologique important. Encore une fois, un grand merci!* » Louise Éléine Fortier, directrice

Message du président du conseil d'administration et du président d'Arbres Canada

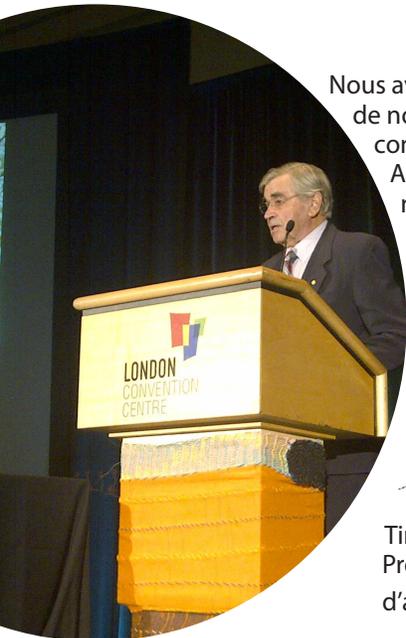
L'exercice 2012-2013 a été spécial de tous les points de vue pour Arbres Canada. Il s'est terminé avec une 10^e Conférence canadienne sur la forêt urbaine très réussie à London, Ontario – la ville forestière. Nous avons eu le plaisir d'accueillir près de 400 de nos amis, partisans et partenaires lors du gala de notre 20^e anniversaire qui a eu lieu pendant la conférence. Ce fut un excellent témoignage de nos efforts acharnés et de notre succès.

Dans le cadre de cette 20^e année, nous avons donné une nouvelle image à Arbres Canada, y compris une nouvelle devise (Des environnements plus sains prennent racine), un site Web remanié ainsi que du matériel de promotion à l'allure moderne. Enfin, Arbres Canada a déménagé dans un nouveau bureau à Ottawa, comprenant de beaux planchers en érable et des meubles donnés par nos amis et parrains Home Hardware et IKEA.

Arbres Canada est en pleine croissance et nous avons exploré de nouvelles possibilités stimulantes pour notre organisme. Par exemple, l'exercice 2012-2013 a été marqué par le lancement d'un nouveau programme – *Les Arbres comestibles* – pour aider les collectivités dans tout le pays à faire pousser de beaux arbres qui produisent des fruits et des noix comestibles. Nous avons célébré ce programme en décernant notre *Prix Eterne* très convoité à Loblaw pour son appui en 2011. Majesta s'est mérité cet honneur en 2012 pour son programme innovateur d'embellissement des terrains d'école intitulé *L'arbre de la connaissance*. Nous avons également eu le plaisir d'accorder notre *Prix Ultime* le plus récent – qui reconnaît les parrains qui atteignent le point marquant impressionnant de 1 million de dollars en contributions – à la Fondation TD des amis de l'environnement pour son appui constant de nos programmes. La forêt de carbone TD près de London, Ontario a été aménagée en 2012-2013; il s'agit d'un des rares projets de compensation forestière vérifiée au Canada (18 534 tonnes de CO₂ atmosphérique!) et le premier à utiliser le protocole sur le carbone d'Arbres Canada. Nous allons planter notre 80 millionième arbre en 2013 et nous espérons en planter un autre 80 millions le plus rapidement possible.

Photos de la page couverture : (de gauche à droite) Deux élèves de l'école du Triolet à Sherbrooke, Québec – 10 000 arbres ont été plantés pour recueillir des fonds pour l'école; Des ormes à Winnipeg; Des élèves ont du plaisir à planter des arbres dans un pot au parc Andrew Haydon lors de la Journée nationale de l'arbre, le 25 septembre 2012





Frank Oberle, créateur d'Arbres Canada, s'adresse aux gens lors du gala du 20^e anniversaire d'Arbres Canada.

Nous avons accueilli quatre nouveaux membres dynamiques au sein de notre personnel à Ottawa l'été dernier ainsi que de nouveaux conseillers communautaires au Québec, en Saskatchewan et en Alberta. Nous voulons aussi souligner que c'est grâce à l'appui de nos nombreux partenaires, employés, conseillers, membres du conseil d'administration et amis que notre organisme continue de croître et de s'épanouir. Le présent rapport est un hommage à vos efforts.

Nous espérons que vous continuerez de nous aider pour que des environnements plus sains prennent racine!

Timo Makinen
Président du conseil
d'administration

Michael Rosen
Président d'Arbres
Canada



Le conseil d'administration
d'Arbres Canada avec le député
Royal Galipeau.

Conseil d'administration

Timo Makinen, Président - Colombie-Britannique
Andrew Kenney, Vice-président - Ontario
Dorothy Dobbie, Présidente sortante - Manitoba
Gary Bull - Colombie-Britannique
Andrea Lyall - Colombie-Britannique
Rob Burton - Ontario
Janet Feddes-Calpas - Alberta
Dave Domke - Manitoba
Léo Duguay - Ontario
Jim Schedler - Nouveau-Brunswick
Bill Vander Zalm - Colombie-Britannique

Arnold H. Zweig, conseiller juridique - Ontario

Vision, mission et valeurs fondamentales

Vision

Arbres Canada sera la ressource canadienne la plus fiable en matière d'initiatives forestières urbaines et rurales.

Mission

Arbres Canada élabore des programmes en partenariat avec les secteurs privé et public, les collectivités et des particuliers canadiens afin de maintenir des environnements sains en assurant la durabilité des forêts urbaines et rurales.

Valeurs fondamentales

Arbres Canada est...

... un organisme axé sur les résultats qui offre des programmes forestiers à grand rayonnement

... dévoué aux principes de l'intendance environnementale et du partenariat

... un organisme attentif aux besoins des gens et fier d'offrir un service hors pair

... de portée nationale, centré sur la collectivité

... dévoué au verdissement du Canada et convaincu que « nous avons besoin d'arbres pour vivre »

Faits saillants 2012-2013

- ❑ **CCFU10** — Notre 10^e Conférence canadienne sur la forêt urbaine a eu lieu à London, Ont., en même temps que le gala de notre 20^e anniversaire!
- ❑ **Nouveaux membres du personnel et nouveau bureau** — Quatre nouveaux employés se sont joints à Arbres Canada à l'été 2012. Nous avons également déménagé dans un magnifique nouveau bureau, avec l'aide de nos parrains de longue date Home Hardware et IKEA.
- ❑ **Nouvelle image** — Arbres Canada a adopté une nouvelle image en 2012, y compris une nouvelle allure, un site Web remanié et une nouvelle devise (Des environnements plus sains prennent racine).
- ❑ **Lancement du programme *Les Arbres comestibles*** — Le programme *Les Arbres comestibles* a été mis en œuvre pour la première fois en 2012. Plus de 20 collectivités ont planté des arbres porteurs de fruits et de noix. Nous espérons qu'encore plus d'arbres seront plantés en 2013!
- ❑ **Distribution des semis le jour du Souvenir** — Le personnel d'Arbres Canada a distribué des semis pour rendre hommage aux anciens combattants et aux soldats qui sont présentement dans les Forces canadiennes.
- ❑ **L'arbre de la connaissance de Majesta** — Le gagnant de la salle de classe en plein air de 20 000 \$ de cette année était l'école élémentaire Central de Swift Current, Saskatchewan.
- ❑ **CN devient un nouveau parrain**

Statistiques

Parrains : 27

Partisans : 36

Terrains d'école reverdis : 22

Visites du site Web : 18,403,061

Citations dans les médias : 207

Arbres plantés : 572,312

« J'aime » sur Facebook : 1216

« Suiveurs » sur Twitter : 1560



Plantation d'un verger communautaire à Halifax, N.-É, dans le cadre du programme *Les Arbres comestibles* d'Arbres Canada.

Nos meilleures histoires de l'année

10^e Conférence canadienne sur la forêt urbaine et gala du 20^e anniversaire d'Arbres Canada

— Tous les deux ans, Arbres Canada collabore avec une municipalité de premier rang pour organiser la Conférence canadienne sur la forêt urbaine afin de rassembler des experts dans le domaine venant d'un peu partout au Canada. Cette année, la 10^e conférence a eu lieu à London, Ontario et plus de 200 délégués y ont assisté. Arbres Canada en a profité pour célébrer son 20^e anniversaire avec un gala dans le cadre de la conférence qui a mis en vedette nos réalisations et jeté un regard sur notre avenir prometteur. La vidéo de notre 20^e anniversaire a été visionnée, nous avons distribué des prix, nous avons écouté la présentation de plusieurs invités fantastiques et nous avons eu la chance d'avoir comme hôte le comédien Steve Patter-son. La prochaine Conférence canadienne sur la forêt urbaine aura lieu à Victoria, Colombie-Britannique, du 30 septembre au 2 octobre 2014.

Deuxième Journée nationale annuelle de l'arbre

— L'événement principal de la Journée nationale de cette année s'est déroulé au parc Andrew Haydon à Ottawa, le 25 septembre 2012.

Plus de 200 élèves ont assisté/participé à une plantation d'arbres, à la décoration de pots d'argile pour des semis, à des activités, à des discours et à bien plus encore. Nos généreux partenaires – TELUS, Majesta et Nissan – ont fourni des stations interactives pour que les gens puissent explorer ainsi que des articles gratuits. Des arbres ont été plantés pour remplacer les arbres détruits par l'agrite du frêne. La journée a été très réussie et la température était parfaite. Plus de 200 écoles et groupes communautaires ont également inscrit en ligne les événements de plantation qu'ils organisaient pour célébrer cette journée spéciale. Nous remercions nos parrains et tous ceux et celles qui ont célébré la Journée nationale de l'arbre!

Gala du 20^e anniversaire d'Arbres Canada lors de la CCFU10 à London, Ontario.



Des élèves participent à un événement de la Journée nationale de l'arbre au parc Andrew Haydon, Ottawa, Ontario.



Cérémonie de plantation au parc Andrew Haydon, Ottawa, Ontario, le 25 septembre 2012.

Personnel

Michael Rosen - Président
Richard Walker - Directeur des communications et de la planification d'événements
Debra Beattie - Directrice de la commercialisation et du développement
Marie-Paule Godin - Directrice des opérations
Jim McCready - Forestier en charge des programmes
Cédric Bertrand - Chargé de projets
Laura Banks - Agente des communications
Janet Lockyer - Adjointe administrative
Wendy Song - Conseillère financière
Ted Lupinsky - Vérificateur



Personnel d'Arbres Canada

Nos meilleures histoires (suite)

Plantez de l'air pur avec succès — Arbres Canada a fait vérifier avec succès par une tierce partie son premier projet de boisement lié au carbone forestier en 2012, confirmant son rôle de leader dans la démonstration des liens entre les arbres et les projets de compensation carbonique. Le projet de la forêt de carbone TD/Munsee est le résultat d'un partenariat de trois ans entre la Banque TD, la nation Munsee-Delaware et Arbres Canada. Le projet a été vérifié en se servant de la version 1.1 du Protocole de projet sur le carbone forestier et urbain d'Arbres Canada et de la norme ISO 14064. Le protocole sur le carbone d'Arbres Canada sera révisé pour s'assurer que les méthodologies et critères utilisés se conforment aux meilleurs protocoles forestiers internationaux en vigueur. Ceci permettra à Arbres Canada de demeurer le chef de file canadien dans le domaine de la compensation carbonique reliée aux arbres pendant les prochaines années.



Première nation
Munsee-Delaware

Programme national de verdissement et programme Partenaires dans la plantation — Cette année, Arbres Canada a été très chanceux de collaborer avec des parrains de longue date, tels que La Fondation TD des amis de l'environnement, IKEA, Home Hardware, TELUS, Majesta et plusieurs autres, ainsi que de nouveaux partenaires comme CN et Alcoa. Des plantations en masse ont été réalisées dans le cadre du Programme national de verdissement un peu partout au pays et plusieurs autres auront lieu en 2013 avec CN et Alcoa. Le programme Partenaires dans la plantation repose sur la collaboration d'employés, dont certains travaillent pour Home Hardware, TELUS et IKEA, qui donnent de leur temps pour planter des arbres.



« Merci pour les arbres plantés sur notre terrain de jeu. Ils nous fournissent de l'ombre quand il fait chaud dehors. Nous aimons aussi les arbres parce qu'ils embellissent notre cour d'école. Les arbres sont une source d'oxygène qui nous permet de mieux respirer. Ils sont vraiment très appréciés! » – Classe de 1^{re} année de l'école catholique J.L. Jordon, Brockville, Ontario

Nos meilleures histoires (suite)

Reverdifier la région de Goderich — En 2011, la ville de Goderich a été dévastée par une tornade de catégorie F3 qui a détruit des maisons, des entreprises ainsi que plusieurs arbres. En 2012, Arbres Canada a formé un partenariat avec Home Hardware – un parrain de longue date – pour replanter les arbres qui ont été tués ou endommagés par la tornade.

Prix Ultime décerné à TD — Le Prix Ultime d'Arbres Canada reconnaît les parrains très engagés dans sa cause qui ont contribué plus de 1 million de dollars depuis 1992. Cette année, Arbres Canada était fier de présenter le Prix Ultime à la Fondation TD des amis de l'environnement au cours du gala de son 20^e anniversaire, dans le cadre de la 10^e Conférence canadienne sur la forêt urbaine.

Prix Eterne décerné à Majesta — Le Prix Eterne est décerné aux entreprises qui appuient Arbres Canada et sont un exemple remarquable d'intendance environnementale. Le prix porte le nom « Eterne » pour reconnaître le dynamisme et la nature éternelle des arbres et des forêts. Cette année, Arbres Canada était fier de présenter ce prix prestigieux à Majesta.

*« ...nous désirons vous remercier d'avoir octroyé à l'arrondissement de Saint-Laurent une subvention...pour mettre en œuvre notre projet visant à combattre les îlots de chaleur. Cette subvention nous permettra de continuer notre implication et notre engagement dans la collectivité. »
François Lapalme, agr., Directeur*

Un autre verdissement d'un terrain d'école en 2012 à l'école élémentaire Bear Creek, C.-B.



Arbres Canada et Home Hardware aident à replanter des arbres dans le cadre du programme Opération Renouvert à Goderich, Ontario.

Conseillers communautaires

Don White - Territoire de Yukon
Christian Walli - Colombie-Britannique
Gerard Fournier - Sud de l'Alberta
John Helder - Nord de l'Alberta
Kelvin Kelly - Saskatchewan
Keith Dodge - Saskatchewan
Ken Fosty - Manitoba
Ed Borczon - Sud de l'Ontario
Jean-Jacques Lincourt - Région de Montréal, Québec
Marc Boilard - Région de la ville de Québec, Québec
Nairn Hay - Nouveau-Brunswick
Bruce Carter - Nouvelle-Écosse
Bruce Smith - Île-du-Prince-Édouard
Bruce Roberts - Terre-Neuve-et-Labrador

État condensé de la situation financière au 31 mars 2013

ACTIF	2013	2012
Actif à court terme		
Espèces et quasi-espèces	2 033 005 \$	1 878 733 \$
Débiteurs	243 363	23 247
Inventaire	4 000	4 000
Charges payées d'avance	27 259	25 621
Total de l'actif net	2 307 627	1 931 601
Investissements	1 300 000	1 300 000
Immobilisations	10 064	2 429
Total de l'actif	3 617 691 \$	3 234 030 \$

PASSIF ET ACTIF NET

Passif à court terme

Créditeurs et charges à payer	47 317 \$	46 464 \$
Pajé et impôts anticipés	-	-
Effet à payer	-	100 000
Revenu de commandite reporté	3 304 789	2 773 363
Total du passif à court terme	3 352 106	2 919 827

Actif net

Investi en immobilisations	10 064	2 429
Excédent affecté	50 000	50 000
Excédent non affecté	205 521	261 774
Total de l'actif net	265 585	314 203

Total du passif et de l'actif net	3 617 691 \$	3 234 030 \$
--	---------------------	---------------------

ÉTAT DES RÉSULTATS D'EXPLOITATION POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE MARS 31 2013

Revenu

Dons - sociétés et particuliers	74 123 \$	66 355 \$
Investissements	31 832	29 895
Programmes - sociétés	3 022 532	3 343 152
Programmes - gouvernement	70 820	73 369
Ventes	21 852	52 147
Total du revenu	3 221 159	3 564 918

Dépenses

Excédent (insuffisance) du revenu par rapport aux dépenses	3 269 777	3 407 831
	(48,618) \$	157 087 \$

ÉTAT DE L'ÉVOLUTION DE L'ACTIF NET

	Investi en immobilisations	Excédent affecté	Excédent non affecté	Total 2013	Total 2012
Solde en début d'exercice	2 429 \$	50 000 \$	261 774 \$	314 203 \$	157 116 \$
Excédent (insuffisance) du revenu par rapport aux dépenses	-	-	(48 618)	(48 618)	157 087
Amortissement des immobilisations	(3 547)	-	3 547	-	-
Acquisition d'immobilisations	11 182	-	(11 182)	-	-
Solde de fin d'exercice	10 064 \$	50 000 \$	205 521 \$	265 585 \$	314 203 \$

Signataires au nom du conseil d'administration



Timo Makinen, président, comité de la vérification



Jim Schedler, comité de la vérification

Parrains d'Arbres Canada

Des environnements plus sains prennent racine

ULTIME



Fondation TD
des amis de
l'environnement



Platine



Or



Freedom To Create. Spirit To Achieve.



Argent



Bronze



Partenaires nationaux



Dons de leadership
de particuliers

Anitra Winje
Alan Burns
William J. Malouin
Johanne Daoust
Lisa M. Moore

Daisy Cheung
Richard Bratash
Phillip Varley
Wesley Jenkins
Jacklyn Witte

Partisans

Alstom
Armstrong Movers
Saje Natural Wellness
Computershare
Aquam
Hospitality Designs
Integrim
The Coup
Environmental Refuelling Systems Inc. (ERS)

Colliers International
Immersion Media
Long Life Windows & Doors
Mibroc Group
Police provinciale de l'Ontario
Oxford Properties
Sirva
Smythe Ratcliffe Chartered Accountants
Financière Sun Life

Y&R Toronto
Jobwings (Click4Trees)
Scandinavian Building Services Ltd.
Construction News
Green Heritage Tree Services Limited
The Asper Foundation
B.B Begonia
eSchedule
Facebox Media

Canadian Manufacturers and Exports
Event Spectrum
White House Productions
Molson
HydroPool
Vancouver Airport Authority
SGI
Essilor
Event Spectrum



Des élèves plantent des arbres au parc Andrew Haydon en l'honneur de la Journée nationale de l'arbre, le 25 septembre 2012



Des semis sont remis aux anciens combattants lors du Jour du Souvenir 2012



Événement *Ma rue, mes arbres* TD : Nation Huron-Wendat, Wendake, Québec, printemps 2012

